

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Transit 100 moteur LAT (1,6)	Fiche d'homologation N°
Voiture de livraison	FORD (D/NL)			CH 3306 82

Constructeur	FORD-WERKE AKTIENGESELLSCHAFT, D-5000 Köln 60 (BRD) resp. FORD NEDERLAND N.V., Hemweg 201, Amsterdam (NL)			
Identification	sur la plaquette du constructeur: "VCF.S." resp. "VCF.S." *			
	devant le No du châssis: "GBV..." ou "WFO,XXGBV..." resp. "CNV..." ou "XLC,XXCNV..."			
Plaquette constructeur	à droite, dans l'entrée			
N° du châssis	à gauche, ou à droite, latéralement sur le longeron, devant, ou derrière l'essieu avant **)			
Identification du moteur	"LAT" à droite, à l'arrière en haut sur le bloc, devant le carter de l'embrayage, ou à droite, au milieu			
Importateur principal	FORD MOTOR COMPANY (SWITZERLAND) SA., Kurvenstrasse 35, 8021 Zurich sur le bloc			
Véhicule homologué	prototype			

Châssis				Moteur	F O R D		
Nombre d'essieux	2	Nombre de roues	4	Marque	en ligne	Type	L A T
Direction	mécanique			Construction	B	Temps	4
Transmission	mécanique synchronisée			Carburant	eau	Position	avant
Nombre de vitesses	4	Entraînement	sur roues arrière	Refroidissement	87,67	Nombre cylindres	4
Frein de service	hydraulique, 2-circuits, AV=disques/AR=exp.interne avec assistance par dépression, sur toutes les roues, soupape retardatrice de pression sur les roues AV, régulateur selon charge sur les roues AR			Alésage	1593	Course	66,00
Frein auxiliaire	circuits 1 + 2 du frein de service			Cylindrée	48	CV-impôt	8,11
Frein d'arrêt	mécanique, à expansion interne, sur les roues AR			Puissance en kW	65	à l/min	4750
Contrôle 2 circuits	par différence de pression, ou contrôle du niveau; lampe-témoin séparée			CV	87	à l/min	3560 x)
				dB/A	2 = 416x164x88 mm / 283xø124 mm		
				Silencieux	ECE-15/02; et ECE-15/03; xx)		
				Mesure des gaz	ECE-10; OCE, annexe 8, chiffre 4, = D		
				Déparasitage			

Carrosserie	fourgon avec ou sans fenêtres			Poids	avant	arrière	total
Nombre de portes	2-4 + 1 arrière	Indic. vitesse	km/h	Poids à vide	765	530	1295 ++)
Ceintures sécurité	Ar4 (E) + B (E)	Rétroviseurs	gauche / droite	Charge utile	150	955	1105
Cale	-	Attelage	=	Poids total	915	1485	2400
Antivol	verrouillage de la direction			Garantie fabr.	2400		
Nombre de places	3 +) av 3	centre	ar	Dimens. pneus	195 R 14 C	195 R 14 C	(Variantes +++)
Dimensions	intérieur	extérieur		Ply/bars	6 / 2,5	6 / 3,5	voir
Longueur	2300	4550	Empattements	2690	Charge	1380	1620
Largeur	1600	2000	Essieu double	av	pour V max	120	120
Hauteur	1360	1980/2570	Vole	av	1660	ar	1590
Porte à faux	lat.		Voies	av		ar	
	av	860		ar			
	ar	860	Braquage ø	g	10500	d	10300
Distance volant - vers l'avant du véhicule ->				Garantie poids remorqueable avec frein			
				Garantie poids remorqueable sans frein			
				Garantie poids de l'ensemble	3250		
				Poids remorqueable testé avec pont AR 5,14/4,63	500/400		
				Vitesse maximale selon le constructeur	120 km/h		
				Vitesse maximale testée	120 km/h		
				Charge garantie sur le toit	100 kg		

Équipement			
Feux de route	CR	(E) ou HCR	(E)
Feux de croisement	CR	(E) ou HCR	(E)
Feux de position	A	(E) dans CR/HCR	
Feux rouges	R-S1	(E)	
Feux stop	R-S1	(E)	
Clignoteurs	av	1 (E)	ar 2a (E)
Catadioptres	av		ar I (E)
Feux de gabarit	av		ar
Feux complémentaires	B	(E) sur demande	
Eclairage plaque	2/	séparés	
Essuie-glace	2/	balais	avec lave-glace
Avertisseurs	1/	Motorcraft TPAR 556 ou TPAR 557	
		ou d'autres modèles homologués	

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de livraison		
Marque et type	F O R D	Transit 100	
Homologation N°	CH	3306	82
Carrosserie	fourgon avec ou sans fenêtres		
Places	total	3 +)	avant 3
Poids à vide	1295 ++)	Carburant	B
Charge utile	1105	CV-impôt	8,11
Poids total	2400	Cylindrée	1593

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- *) Identification** : dans des cas particuliers, il est possible que l'usine frappe l'identification du véhicule, composée de 6 lettres comme indiquée sur la plaquette du constructeur, en complément devant le préfixe au No du châssis. Ces 6 lettres ne comptent pas comme préfixe.
- ***) No du châssis** : Variante de l'emplacement: dans le compartiment du moteur, à droite, au-dessus du phare.
- x) Mesure du bruit selon l'OCE**: avec le véhicule en marche: 3560 t/min, M2, 1A 5,14/4,63 = 80 dB/A
- xx) Mesures des gaz** : la marque d'homologation ECE-15 se trouve à droite dans l'entrée, près de la plaquette. teneur en CO: ECE-15/02; 1,7 % à 800 t/min. / ECE-15/03; 1,05 % à 800 t/min.
- +) Nombre de places** : s.d. avec banquettes longitudinales pour le transport occasionnel de 12 personnes au sens de l'art. 61, OCR.
- ++) Poids à vide** : augmente de 55 kg lorsqu'équipé de banquettes longitudinales.
- +++) Variante de pneus** : 205 R 14 C 6 PR AV= 1500 kg (2,5) AR= 1630 kg (3,0) Vmax. 120 km/h
- Équipement** : lorsqu'équipé de banquettes longitudinales, une paroi de séparation est obligatoire; équipé en série d'un pare-brise en verre feuilleté; "L" à l'arrière du véhicule = variante du modèle.

A noter dans le permis de circulation:

128 - Sièges et dispositifs de sécurité pour le transport non professionnel de 12 personnes dans le compartiment de charge sont approuvés.

(03.03.80)

Remplace FH CH 3306 82 du 27.02.-10.03.78 / 26.05.78 + la fiche d'information identification, ident. du moteur, mesure des gaz, charge sur le toit

Lieu et date de l'homologation Lommel (B), 27.02.-10.03.78

Service fédéral d'homologation

Voiture de
livraison

F O R D (D)/(NL)

Transit 100
moteur LAT (1,6)

CH 3306 82

Fiche complémentaire

I

Complément du 10.08.82 à Berne - Ad

Direction : mécanique, sur demande avec assistance hydraulique.

Valeurs limites du bruit du 01.10.82 conformes, si l'équipement est le suivant:

Insonorisation : - l'intérieur du capot du moteur est insonorisé;
- ventilateur Visco, 7 pales \varnothing 310 mm.

Mesure à l'arrêt : 70,0 dB/A à 3560 t/min. (voir également la fiche des émissions)